



مسقط للتمويل
نحقق أحلامكم
MUSCAT FINANCE
Enabling Dreams

ص.ب: ١٠٨، روي.
الرمز البريدي: ١١٢، سلطنة عمان
هاتف: ٢٤٦٢٥٣٠٠، فاكس: ٢٤٦٢٥٣١٠
بريد الإلكتروني: mfinance@mfcoman.com
www.mfcoman.com
P.O. Box: 108, Ruwi
P.C: 112, Sultanate of Oman
Tel: 24625300, Fax: 24625310
Email: mfinance@mfcoman.com
www.mfcoman.com

Date: 17 November 2022

التاريخ: 17 نوفمبر 2022م

After compliments,

تحية طيبة وبعد،

Subject: Update upon a legal case

الموضوع: تحديث حول قضية قانونية

Further to our disclosure dated 27 March 2022 in relation to a legal case in which the Appeal Court overruled the Primary Court's Judgment issued on 19 May 2021 and directed Muscat Finance SAOG to pay compensation of RO 1,500,000/- (Rials Omani one million five hundred) to the customer. As far as the commercial claim against the customer is concerned, the court released the guarantors and ordered the customer to settle the verdict amount (RO 411,495/121). The court also permitted the sale of the mortgaged assets, only in case of customer's inability of settlement.

إلحاقاً بالإفصاح المعلن عنه بتاريخ 27 مارس 2022م حول الدعوى القانونية التي سبق وأن أصدرت محكمة الاستئناف الموقرة حكمها بالغاء الحكم الصادر عن عدالة المحكمة الابتدائية الموقرة بتاريخ 19 مايو 2021م حيث أصدرت حكمها فيما يخص دعوى التعويض المقامة من قبل العميل بإلزام مسقط للتمويل ش.م.ع. دفع مبلغ وقدره 1,500,000/- ر.ع (مليون وخمسمائة ألف ريال عماني) إلى العميل. وفيما يخص الدعوى التجارية المقامة من قبل مسقط للتمويل ش.م.ع.، فقد قامت بتعديل الحكم برفض الدعوى في مواجهة الضامين وإلزام العميل منفرداً بسداد قيمة الحكم (411,495.121 ر.ع)، والتصريح ببيع المعدات المرهونة في حال إخلال العميل بالسداد.

On 27 March 2022 Muscat Finance SAOG filed an appeal before the Supreme Court against the aforementioned Appeal Court judgment, along with an application for suspension of enforcement proceedings, for which the Supreme Court issued its Judicial Order on 26 April 2022 ordering towards suspension of the enforcement of the Appeal Court decision, and to continue with the appeal procedures at the Supreme Court as required by law.

بتاريخ 27 مارس 2022 تقدمت مسقط للتمويل ش.م.ع. بطعن لدى المحكمة العليا الموقرة على الحكم الصادر من محكمة الاستئناف الموقرة، كما أنها بذات التاريخ تقدمت بطلب لوقف إجراءات التنفيذ والتي صدر القرار القضائي بخصوصه من قبل المحكمة العليا الموقرة بتاريخ 26 أبريل 2022 والذي قضى باستكمال إجراءات الطعن كالمعتب قانوناً مع وقف تنفيذ الحكم المطعون فيه.

We came to know that on 15 November 2022 the Supreme Court has issued its judgment rejecting Muscat Finance SAOG appeal, but we are awaiting for the merits of the judgment.

وقد نما إلى علمنا أنه بتاريخ 15 نوفمبر 2022م أصدرت المحكمة العليا الموقرة حكمها برفض الطعن المقدم من قبل مسقط للتمويل ش.م.ع.، وإننا لازلنا بانتظار الحصول على أسباب وحيثيات الحكم.

Muscat Finance SAOG is exploring all avenues permitted by the law to challenge all lodged liabilities against it.

مسقط للتمويل ش.م.ع. بصدد تقييم كافة السبل القانونية المتاحة لها نحو إتخاذ الإجراءات اللازمة.

Muscat Finance SAOG is in all circumstances acting in accordance with the applicable laws for safeguarding of the shareholders interest.

تؤكد مسقط للتمويل ش.م.ع. التزامها بالقوانين المعمول بها بهدف حماية مصالح المساهمين.

Hussain Ali Al Lawati
Chief Executive Officer
Muscat Finance (SAOG)



حسين بن علي اللواتي
الرئيس التنفيذي
مسقط للتمويل ش.م.ع.